

ESTI DAL

Lento (♩ : 60)

Magyar Népdal
letét: Kodály Zoltán (1882 - 1964)

p

Erdő mellet estvélédtem, Subám fejem a-lá tét-tem,
p M m
M
p M
M

7 *p*

Ösz-sze-téttem két ke-ze-met, Úgy kér-tem jó Is-te-német:
m
p
m

12 A *mf* cresc.

Én Isteném, ad-jál szállást, Már méguntam a jár-ká-lást,
mf
 Én Is-teném, ad-jál szál-lást,
mf
 Én Is-teném, ad-jál szál-lást, ad-jál szál-lást,

17

dim.

B p

A jár - ká - lást, a bujdosást, Az i-de-gén földön lakást. Adjon Isten

Már mëguntama jár - ká-lást, a buj - do-sást. M _____

8 Már mëguntama jár - ká-lást, a buj - do-sást. M _____

22

sempre dim. e rallent. al Fine

jó éjszakát, Küldje hozzárn szentangyalát, Bátorítsa szívünk álmát, Adjon Isten

29

C pp

ppp

jó éjszakát, Adjon Isten jó éjsza-kát, m _____ m. _____

ppp

m. _____

ppp

m. _____

ppp

Abend am Wald. Ich bete zu Gott: gib mir eine Heimstatt, ich bin müde vom Wandern auf fremder Erde; gib mir eine gute Nacht und sende mir deinen heiligen Engel, daß er meinem Herzen Mut schenke.

Soir en forêt. Mon Dieu, je te prie: donne moi une patrie. Je suis las de cheminer en terres étrangères; accorde moi une bonne nuit et envoie moi ton ange béni pour qu'il donne courage à mon cœur.